



EURÓPSKA ÚNIA
Európsky fond regionálneho rozvoja
OP Integrovaná infraštruktúra 2014 – 2020



MINISTERSTVO
DOPRAVY A VÝSTAVBY
SLOVENSKEJ REPUBLIKY



MINISTERSTVO
HOSPODÁRSTVA
SLOVENSKEJ REPUBLIKY

DODATOK č. 2
k ZMLUVE O POSKYTNUTÍ NENÁVRATNÉHO FINANČNÉHO PRÍSPEVKU
č. 305/2017-2060-2240

uzavretý podľa § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov, podľa § 25 zákona č. 292/2014 Z. z. o príspevku poskytovanom z európskych štrukturálnych a investičných fondov a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a podľa § 20 ods. 2 zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „**Dodatok**“) medzi:

Poskytovateľom

názov: Ministerstvo dopravy a výstavby Slovenskej republiky
sídlo: Námestie slobody 6, 810 05 Bratislava
IČO: 30 416 094
(ďalej ako „Riadiaci orgán“ alebo „RO“)

v zastúpení

názov: Ministerstvo hospodárstva Slovenskej republiky
sídlo: Mlynské nivy 44/a, 827 15 Bratislava
IČO: 00 686 832
konajúci: Ing. Richard Sulík, minister

(ďalej ako „Sprostredkovateľský orgán“ alebo „SO“)

(ďalej ako „**Poskytovateľ**“)

a

Prijímateľom

názov: Slovenská agentúra pre rozvoj investícií a obchodu
sídlo: Trnavská cesta 100, 821 01 Bratislava
IČO: 36 070 513
DIČ: 2021595092
konajúci: Ing. Róbert Šimončič, CSc., generálny riaditeľ

(ďalej ako „**Prijímateľ**“)

(Poskytovateľ a Prijímateľ sa pre účely tohto Dodatku označujú ďalej spoločne aj ako „Zmluvné strany“ alebo jednotlivo „Zmluvná strana“)

PREAMBULA

- (A) Poskytovateľ a Prijímateľ uzatvorili dňa 08. 09. 2017 Zmluvu o poskytnutí nenávratného finančného príspevku č. 305/2017-2060-2240 v znení dodatku č. 1 zo dňa 04. 02. 2020 (ďalej len „Zmluva o poskytnutí NFP“), ktorej predmetom bolo spolufinancovanie Prijímateľom realizovaného projektu s názvom Podpora internacionalizácie MSP, kód ITMS2014+ projektu: 313031H810 (ďalej len „Projekt“).
- (B) Zmluvné strany sa v zmysle článku 6 „ZMENA ZMLUVY“ zmluvy dohodli na nasledovných zmenách Zmluvy o poskytnutí NFP, ktoré sú predmetom tohto Dodatku v článku I. Zmluvné strany sa dohodli aj na ďalších súvisiacich úpravách svojho vzťahu uvedených v článku II. a III. tohto Dodatku.

ČLÁNOK I. PREDMET DODATKU

1. Článok 2 odsek 2.1 a odsek 2.2 zmluvy sa nahrádza nasledovným znením:

„2.1 Predmetom Zmluvy o poskytnutí NFP je úprava zmluvných podmienok, práv a povinností medzi Poskytovateľom a Prijímateľom pri poskytnutí NFP zo strany Poskytovateľa Prijímateľovi na Realizáciu aktivít Projektu, ktorý je predmetom Schválenej žiadosti o NFP, za účasti Partnera:

Názov projektu : Podpora internacionalizácie MSP
Kód projektu v ITMS2014+ : 313031H810
Miesto realizácie projektu : Banskobystrický kraj, Košický kraj,
Nitriansky kraj, Prešovský kraj, Trenčiansky kraj,
Trnavský kraj, Žilinský kraj

Partner:

Názov : Slovak Business Agency
Sídlo : Karadžičova 7773/2, 811 09 Bratislava
Právna forma právnickej osoby : Záujmové združenie právnických osôb
Výzva - kód Výzvy : OPVaI-MH/NP/2017/3.2.1/3.3.1-05
Použitý systém financovania : zálohová platba
refundácia

(ďalej ako „**Projekt**“)

2.2 Účelom Zmluvy o poskytnutí NFP je spolufinancovanie schváleného Projektu Prijímateľa, a to poskytnutím NFP v rámci:

Operačný program:	Integrovaná infraštruktúra
Spolufinancovaný fondom:	Európsky fond regionálneho rozvoja
Prioritná os:	11 Posilnenie konkurencieschopnosti a rastu MSP
Investičná priorita:	3b) Vývoj a uplatňovanie nových obchodných modelov MSP, najmä v rámci internacionalizácie 3c) Podpora vytvárania a rozširovania vyspelých kapacít pre vývoj produktov a služieb
Špecifický cieľ:	11.2 Nárast internacionalizácie MSP a využívania možností jednotného trhu EÚ 11.3 Zvýšenie konkurencieschopnosti MSP vo fáze rozvoja
na dosiahnutie cieľa Projektu:	naplnenie Merateľných ukazovateľov Projektu definovaných v Prílohe č. 2 zmluvy, a to podľa času plnenia Merateľného ukazovateľa Projektu buď k dátumu Ukončenia realizácie hlavných aktivít Projektu alebo po Ukončení realizácie hlavných aktivít Projektu a ich následné udržanie počas Obdobia Udržateľnosti Projektu v súlade s podmienkami uvedenými vo Výzve a v Zmluve o poskytnutí NFP a príspevanie k naplneniu očakávaných výsledkov príslušných špecifických cieľov operačného programu Integrovaná infraštruktúra.“.

2. Článok 3 ods. 3.1 zmluvy sa nahrádza nasledovným znením:

„3.1 Poskytovateľ a Prijímateľ sa dohodli na nasledujúcom:

- a) Neuplatňuje sa,
- b) Celkové oprávnené výdavky na Realizáciu aktivít Projektu predstavujú sumu 35 572 884,95 EUR (slovom: tridsaťpäťmilionopäťstosedemdesiatdvatisícosemstoosemdesiatštyri eur a deväťdesiatpäť centov),
- c) Poskytovateľ poskytne Prijímateľovi NFP maximálne do výšky 35 572 884,95 EUR (slovom: tridsaťpäťmilionopäťstosedemdesiatdvatisícosemstoosemdesiatštyri eur a deväťdesiatpäť centov), čo predstavuje:
 - (i) 100 % z Celkových oprávnených výdavkov Prijímateľa na Realizáciu aktivít Projektu podľa ods. 3.1. písm. b) tohto článku zmluvy, ktorých realizáciu zabezpečuje Prijímateľ,

- (ii) 100 % z Celkových oprávnených výdavkov Partnera.
- d) Prijímateľ vyhlasuje, že:
 - (iii) Neuplatňuje sa
 - (iv) Neuplatňuje sa,
 - (v) zabezpečí zdroje financovania na úhradu všetkých Neoprávnených výdavkov na Realizáciu aktivít Projektu, ktoré vzniknú v priebehu Realizácie aktivít Projektu a budú nevyhnutné na dosiahnutie cieľa Projektu v zmysle Zmluvy o poskytnutí NFP.“.
- 3. Príloha č. 2 Predmet podpory NFP sa ruší a nahrádza sa novým znením, ktoré tvorí prílohu č. 1 tohto Dodatku ako jeho neoddeliteľnú súčasť.
- 4. Príloha č. 3 Podrobný rozpočet projektu zmluvy sa nahrádza novým znením, ktoré tvorí prílohu č. 2 tohto Dodatku ako jeho neoddeliteľnú súčasť.
- 5. Príloha č. 6 Výkonnostný rámec Projektu sa ruší a nahrádza sa novým znením, ktoré tvorí prílohu č. 3 tohto Dodatku ako jeho neoddeliteľnú súčasť.

ČLÁNOK II. OSTATNÉ USTANOVENIA

1. Ostatné ustanovenia Zmluvy o poskytnutí NFP, ktoré nie sú týmto Dodatkom dotknuté, svoj obsah nemenia, zostávajú zachované a účinné v doterajšom znení.
2. Na pojmy, skratky a definície použité v tomto Dodatku sa vzťahujú ustanovenia a výkladové pravidlá uvedené v Zmluve o poskytnutí NFP, pokiaľ z článku I. tohto Dodatku nevyplýva inak.
3. Právne účinky zmien uvedených v článku I. tohto Dodatku sa riadia článkom 6 ods. 6.18 zmluvy. Ustanovenie článku 6 ods. 6.15 zmluvy tým nie je dotknuté.

ČLÁNOK III. ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

1. Tento Dodatok je uzatvorený dňom neskoršieho podpisu obidvoch Zmluvných strán a účinnosť nadobúda v súlade s § 47a Občianskeho zákonníka kalendárnym dňom nasledujúcim po kalendárnom dni jeho zverejnenia Poskytovateľom v Centrálnom registri zmlúv. Ak Poskytovateľ aj Prijímateľ sú obaja povinnými osobami podľa zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov, je rozhodujúce zverejnenie tohto Dodatku Poskytovateľom. Zmluvné strany sa dohodli, že prvé zverejnenie tohto Dodatku zabezpečí Poskytovateľ a o dátume jeho zverejnenia informuje Prijímateľa.
2. Tento Dodatok je vyhotovený v 3 rovnopisoch, pričom po uzavretí tohto Dodatku dostane Prijímateľ 1 rovnopis a 2 rovnopisy dostane Poskytovateľ.
3. Tento Dodatok je neoddeliteľnou súčasťou Zmluvy o poskytnutí NFP.

4. Zmluvné strany vyhlasujú, že si text tohto Dodatku dôsledne prečítali, jeho obsahu a právnym účinkom z neho vyplývajúcim porozumeli, ich Zmluvné prejavy sú dostatočne slobodné, jasné, určité a zrozumiteľné, nepodpísali tento Dodatok v núdzi ani za nápadne nevýhodných podmienok, podpisujúce osoby sú oprávnené k podpisu tohto Dodatku a na znak súhlasu ho podpísali.

Prílohy:

Príloha č. 1 Príloha č. 2 Zmluvy o poskytnutí NFP Predmet podpory NFP

Príloha č. 2 Príloha č. 3 Zmluvy o poskytnutí NFP Podrobný rozpočet Projektu

Príloha č. 3 Príloha č. 6 Zmluvy o poskytnutí NFP Výkonnostný rámec Projektu

Za Poskytovateľa v Bratislave dňa

Ing. Richard Sulík, minister

Podpis:

Za Prijímateľa v Bratislave dňa

Ing. Róbert Šimončič, CSc., generálny riaditeľ

Podpis: